



clàssic

«Que no sóc una dona?»



Sojourner Truth
Activista abolicionista
(1797-1883)

Sojourner Truth (1797-1883) està considerada per l'Smithsonian Institution com una de les cent personalitats nord-americanes més importants de tots els temps. De petita, en morir el seu pare, va ser venuda com a esclava en els EUA anteriors a la Guerra Civil. Durant el seu esclavatge va patir maltractaments i violacions. Truth va ser la primera dona de color que va guanyar un cas als tribunals contra un home blanc, per recuperar un dels seus fills que havien estat venuts de forma il·legal després que l'Estat de Nova York hagués aprovat l'abolició de l'esclavitud. Truth va ser una activista abolicionista i defensora dels drets de les dones i de la població afroamericana. Aquest discurs, pronunciat a la Convenció sobre els Drets de la Dona d'Ohio —celebrada a Akron el 1851— és considerat un dels textos fundacionals del feminisme afroamericà.

Bé, fills meus, allà on hi ha tant d'enrenou, és que alguna cosa hi passa. Crec que entre els negres del sud i les dones al nord, tots enraonant sobre drets, els homes blancs tindran problemes ben aviat. Però, de què va tota aquesta remor?

Els homes diuen que les dones necessiten que se les ajudi a pujar als carruatges, i a vorejar les rases dels carrers, i a tenir els millors seients a tot arreu. A mi ningú no m'ajuda mai a pujar els carros o a passar els bassals fangosos, ni em cedeix el millor lloc! I no soc dona? Mireu-me! Mireu el meu braç! He llaurat i he plantat, i he arreplegat la collita als graners, i cap home no m'ha superat. I no soc dona? Puc treballar tant com un home, i menjar tant com un home —quan puc aconseguir menjar—, i puc aguantar el fuet també! I no soc una dona? He parit tretze fills i a la majoria els he vist venuts com esclaus, i quan vaig clamar per la meva pena de mare, ningú més que Jesús em va escoltar! I no soc una dona? Llavors parlen d'aquesta cosa que hi ha al cap; com en diuen?

[algú del públic xiuxiueja, «intel·lecte»]

Això, estimat. I què té a veure amb els drets de les dones o amb els drets dels negres? Si la meva tassa no conté més que mig litre, i la teva conté un litre sencer, no sereu tan miserables com per no omplir-me la meva mitja mesura, oi?

Després hi ha aquell petit home que va vestit de negre,¹ que diu que les dones no poden tenir tants drets com els homes, perquè Crist no era una dona! D'on vingué el vostre Crist? D'on vingué el vostre Crist? De Déu i d'una dona! L'home no va tenir cap relació amb Ell!

Si la primera dona que feu Déu va ser prou forta per posar el món cap per avall ella sola, les dones juntes haurien de poder girar-lo i tornar a posar-lo dret! I ara que elles demanen poder-ho fer, més val que els homes les deixin.

Agraïda que m'hàgiu escoltat, i ara la vella Sojourner no té res més a dir. ■

¹ Es refereix a un sacerdot.